Каникулы в Марселе!

В этом году впервые состоялся школьный обмен между французскими лицеистами из Марселя и нашими гимназистами. Французские школьники гостили в Ростове с 4 по 10 февраля, а 21 марта наша группа вылетела в Марсель.

Нам очень повезло с погодой, каждый день светило ласковое южное солнце. Мы загорели и даже искупались в лазурном Средиземном море. Но в один из этих прекрасных солнечных дней мы прочувствовали, что такое настоящий мистраль, которого так боялись наши марсельские друзья. Мистраль - это сильный порыв ветра, когда даже дышать становится трудно. К счастью, знакомство с мистралем оказалось недолгим, и уже на следующий день мы снова наслаждались чудесной летней погодой.

Программа нашего пребывания в Марселе была очень насыщенной. Мы посетили бывшую столицу региона Прованс, старинный городок Экс-ан-Прованс. Погуляли по его улочкам, посетили выставку Марка Шагала «От черно-белого к разноцветному», побывали в мастерской знаменитого художника Поля Сезанна, а также встретились с учениками коллежа, которые изучают русский язык. Коллеж - это школа, в которой учатся дети с 6 по 3-й классы, т.е. 5-9 классы, если сравнивать с нашей школой.

Вечером некоторые наши ученики вместе со своими французскими друзьями смотрели пьесу Мольера «Школа жен» в современном исполнении в Театре де Жимназ.

На следующий день русские и французские ребята, в сопровождении учителей и 3-х мам отправились в одну из главных достопримечательностей Прованса Каланки, которые называют провансальскими бухтами. Каланки представляют собой известняковые скалы высотой свыше 400 метров с великолепной природой и невероятной красоты пейзажами, а также удивительным маленьким пляжем с изумительного цвета водой. Отличный отдых после утомительного маршрута — искупаться в освежающей воде, что и сделали почти все наши ученики.

Французы большие любители пикников, они любят их устраивать в любом живописном месте, парке, саду, на пляже. Наши гимназисты попробовали пикник по-французски, и каждый для себя сделал вывод, нравится ему такое времяпровождение или нет.

Вечером мы посетили концерт в консерватории. Это был день открытых дверей, когда все преподаватели консерватории в течении всей субботы принимали участие в разных концертах. Хор исполнял Брамса на немецком языке. В этом хоре пел папа одного из французских учеников, у которого гостил наш гимназист.

Мы, конечно же, были в лицее на уроках своих французских друзей, но всех гимназистов особенно поразил урок химии, который провели специально для нас. Все очень удивились тому, что на уроке в полной мере соблюдается техника безопасности, т.к. всем выдали халаты, защитные очки и перчатки. Сам класс был очень хорошо оборудован для проведения опытов. Вот бы и в нашей школе было также!

Марсель огромный город, это второй по численности населения город после Парижа, в нем есть метро, трамваи, автобусы. Ежедневно мы ездили на общественном транспорте, ходили пешком, и все лучше и лучше узнавали город. Мы посетили самый старый квартал Марселя, квартал Ле Панье со множеством граффити на улицах района. Поднявшись на холм Панье, мы увидели Старый Приют Милосердия, а спускаясь к морю кафедральный собор Де-Ла-Мажор.

Мы побывали в MuCEM – это музей цивилизаций Европы и мира, музей современного искусства, где посетили выставку, посвященную пиратству с 16 века по настоящее время. Само здание музея выглядит очень оригинально, оно заключено в строгий куб из бетонной мозаичной решетки поверх стеклянной внутренней оболочки. Мы также были в музее истории города, узнали, что городу более 2600 лет, и раньше это было греческое поселение Массалия.

Еще одна местная особенность – это музеи-парки, самые известные из которых Борели и Лоншан. Это комплексы, где можно провести целый день. Парк Лоншан находится совсем рядом с лицеем Сен Шарль, гостями которого мы были.

Невозможно побывать в Марселе и не посетить Старый порт, тем более, что многие достопримечательности Марселя находятся в непосредственной близости от него. Именно отсюда мы отправились на прогулочном катере к знаменитому замку ИФ, когда-то это была крепость, а позднее тюрьма. Он знаменит тем, что главные события романа Александра Дюма «Граф Монте-Кристо» происходили именно в этом замке. В 5 минутах от замка Иф находятся Фриульские острова, это еще одно природное достояние Марселя. Острова завораживают своей первозданностью: скалы, песчаные ручьи, игра света и воды, широкие пляжи.

Гордость Старого порта – собор Нотр-Дам-де-ла-Гард. Это самая высокая точка города и лучшая смотровая площадка. Местные жители называют эту базилику защитницей города.

Но не только природа, архитектура поразили нас, но и быт французской семьи. Для многих русских учеников оказался необычным типичный французский завтрак, состоящий главным образом из круассана, багета или сдобной булочки бриошь и сыра, сливочного масла и варенья. Некоторые русские ученики привыкли дома плотно завтракать, обедать и ужинать, поэтому очень часто испытывали голод. Французы в своих анкетах писали о том, как русские много и обильно едят, для них это был настоящий шок. А наши дети, напротив, постоянно хотели есть. Французы очень редко едят суп, а, если его едят, то это совсем не тот суп, к которому привыкли в России. Чаще всего это протертые супы или прозрачные супы, где главным является бульон. В приеме пищи проявляется различие наших культур, которое можно почувствовать, только оказавшись в семье своего иностранного друга. Как правильно написал в своей анкете один из наших гимназистов, «либо ты говори, что тебе не нравится, либо прими это как должное». Это ведь уникальная возможность посмотреть на французскую семью изнутри, как общаются между собой члены семьи, как они живут. Понять, что для французов является священным ужин, т.к. именно вечером семья собирается вместе и можно обсудить все, что произошло за день. Обратить внимание на то, что перед ужином семья садится за небольшой столик в гостиной и устраивает так называемый аперитив, назначение которого пробудить аппетит, а также это связующее звено в беседе или просто в ожидании основного блюда. На аперитив обычно подается вода, соки, а также небольшая закуска. Это могут быть орешки, небольшие порции сыра, крекеры, минибутерброды или канапе. Каждый ужин французы обычно заканчивают десертом. Это может быть пирожное, сладкий пирог, мороженое.

Большинство наших ребят увидели истинное качество французов, это их эгоизм и прижимистость. Да, это действительно так. Мы русские очень гостеприимны, и наши французские друзья «купались» в нашей любви, нашем радушии. Они были в восторге от этого, чувствовали себя королями и королевами, чего нельзя сказать о некоторых наших учениках, которые не увидели такого гостеприимства от своих французских друзей. И это тоже надо принять, т.к. наши культуры отличаются друг от друга и невозможно переделать французов, они такие какие есть. Французы – очень самолюбивая нация.

Но с другой стороны, бросалось в глаза и другое отличие. Французы постоянно здороваются, при этом приветливо улыбаясь, заходя в магазин, в кафе, автобус, и неважно, что человек незнаком. Сначала нашим гимназистам было трудно, но постепенно они привыкли и уже здоровались без напоминания. Поражало и то, что извиняется, как правило, не только тот человек, который толкнул другого, а и тот, которого толкнули. Что-что, а извиняться французы умеют, и применяют это свое умение практически в любых ситуациях.

Таким образом, школьный обмен лучше любого урока позволяет окунуться в атмосферу страны, языка, почувствовать дух народа, язык которого изучаешь, увидеть различие менталитетов, традиции и обычаи семьи и понять «в гостях хорошо, но дома лучше»!

Усачева Светлана Александровна, учитель французского языка